



**Flüchtlinge in Hamburg:
Widerstand und Perspektiven
Mobilisierungsveranstaltung
für einen gemeinsamen MigrationsAktionsTag (7.10.06)**

**am Donnerstag, den 28.9.06 um 19 Uhr
im Kölibri, Hein-Köllisch-Platz 12, 20359 HH**

Mit der Aus-Lagerung der Erstaufnahmeeinrichtung für Flüchtlinge aus Hamburg nach Horst/Mecklenburg-Vorpommern ab Oktober 2006 machen die Hamburger Behörden deutlich: Flüchtlinge sind in dieser Stadt unerwünscht und sollen möglichst weit weg - aus den Städten in die Wälder, und am liebsten ganz raus aus Europa. Schon jetzt leben Flüchtlinge in Hamburg unter unerträglichen Bedingungen: ausgegrenzt in

Lagern statt in Wohnungen, meist ohne Arbeitserlaubnis, mit reduzierten Sozialleistungen, permanent kontrolliert, schikaniert und von Abschiebung bedroht. Aber es gibt auch Widerstand dagegen. Flüchtlinge wehren sich im Alltag gegen Schikanen durch Behörden, Lagerverwalter und Arbeitgeber. Und sie organisieren sich, gehen auf die Straße gegen Lagerunterbringung, für Bleiberecht, Bewegungsfreiheit und gleiche Rechte für alle.

Unter diesen und anderen Forderungen findet am 7.10.06 in vielen Ländern Europas und Afrikas ein MigrationsAktionsTag statt, der auf dem Europäischen Sozialforum im Mai in Athen beschlossen wurde. In Hamburg soll an diesem Tag eine möglichst große und breite Demonstration für die Rechte von Flüchtlingen und MigrantInnen stattfinden.

Auf unserer Veranstaltung kommen Flüchtlinge aus Hamburg und Horst zu Wort, um über ihre Situation, ihren Widerstand und ihre (und unsere gemeinsamen?) Perspektiven zu diskutieren, und es soll für die Teilnahme an der Demonstration am 7.10. mobilisiert werden.

VeranstalterInnen: Flüchtlingsrat Hamburg, AntiLager-Gruppe und Karawane Hamburg



**Refugees in Hamburg:
Resistance and Perspectives
Mobilization
for a Common Day of Migration-Related Actions (7th of October 2006)**

**on Thursday, 28th of September 2006 at 7 p.m. in "Kolibri",
Hein-Köllisch-Platz 12, 20359 HH**

With the transfer of the "reception center" for refugees from Hamburg to Horst/Mecklenburg-Vorpommern from October 2006 on, the Hamburg authorities make it very clear: Refugees are unwanted in this city and shall be removed very far away – from the cities to the forests, and preferably totally out of Europe. Already now refugees in Hamburg live under unbearable conditions: excluded in camps instead of apartments, mostly without working permit, with reduced social allowances, permanently controlled, harassed and threatened by deportation.

But there is also resistance against this. Refugees are fighting everyday against harassment by authorities, camp administrators and employers. And they are organizing themselves, taking to the streets against accommodation in camps, for the right to stay, freedom of movement and equal rights for all.

With these and other demands, a day of action will take place on the 7th of October in many countries of Europe and Africa. This was decided on the European Social Forum in May in Athens. In Hamburg, a possibly large and broad demonstration for the rights of refugees and migrants shall take place on that day.

On our public meeting, refugees from Hamburg and Horst will talk about their situation, their resistance and their (and our common?) perspectives, and we want to mobilize people to take part in the demonstration on the 7th of October.

Organizers: Refugee Council Hamburg, AntiLager-Group and Caravan Hamburg